INTERRUPTEUR HORAIRE DIGITAL NFC Programmation par menus - Écran rétro-éclairé Hebdomadaire - modèle à 1 canal ou modèle à 2 canaux





Sommaire

INFORMATIONS ET MISES EN GARDE	
RELATIVES À LA SÉCURITÉ	pag. 3
1- Description de l'appareil	pag. 4
1.1) Caractéristiques fonctionnelles	pag. 4
1.2) 1ère insertion de la batterie	pag. 5
1.2.1) Signalisation du faible niveau	
de charge de la batterie	pag. 5
1.2.2) Remplacement de la batterie	pag. 5
1.3) Caractéristiques techniques	pag. 6
1.4) Branchements électriques	pag. 6
1.5) Écran	pag. 7
1.6) Touches	pag. 7
1.6.1)Fonctions particulières des touches	pag. 8
1.6.2) Commandes rapides des touches	pag. 8
1.6.3) Opérations de réinitialisation	pag. 8
2 - Premier allumage	pag. 9
3 - Menu et programmation	pag. 10
3.1) Menu - vue d'ensemble	pag. 10
3.2) Priorités de forçage et des programmes	pag. 11
3.3) Exemple de programmes	pag. 11
4- Menu « PROGR » (Programmes)	pag. 12

4.1) Créer un nouveau programme TIME	pag. 12
4.1.2.a) Réalisation d'un programme avec	
une durée après minuit	pag. 14
4.2) Signalisation de mémoire des programmes pleine	pag. 14
4.3) Visualisation ou modification d'un	
programme TIME	pag. 14
5 - Menu « VACANCES »	pag. 15
5.1) Créer un nouveau programme VACANCES	pag. 15
5.2) Visualisation ou modification	
d'un programme CONGES P déià mémorisé	pag. 16
6 - Supprimer un programme	pag. 17
7 - Menu « MANUEL »	pag. 18
8 - Menu « OPTIONS »	pag. 19
8.1) Modification de la langue	pag. 19
8.2) Configuration (CONFIG)	pag. 20
8.3) Maintenance (MAINT)	pag. 20
8.3.a) Gestion d'une intervention de maintenance	pag. 21
8.4) Compteur horaire	pag. 21
8.5) Rétro-éclairage	pag. 22
8.6) Garantie	pag. 22
8.7) Info	pag. 22
,	





Les instructions sont uniques pour tous les modèles de la même série. Les images suivantes représentent le modèle hebdomadaire à 2 canaux avec changement d'heure été / hiver; lors de la programmation du modèle à 1 canal, certains paramètres ou symboles affichés à l'écran seront absents.

!∕ INFORMATIONS ET MISES EN GARDE RELATIVES À LA SÉCURITÉ

IMPORTANT! CE MANUEL D'INSTRUCTIONS CONCERNE EXCLUSIVEMENT LA PROGRAMMATION ET L'UTILISATION VIA CLAVIER Pour la 1ère MISE EN SERVICE DE L'APPAREIL VIA APP, consulter le manuel inclus dans l'emballage.



Il est conseillé de lire attentivement les présentes instructions d'installation et d'utilisation et de les conserver en vue de futures consultations. Le fabricant se réserve le droit d'apporter toutes les modifications techniques et de construction qu'il jugera nécessaires, sans préavis. Important : l'installation, le branchement électrique et la mise en fonction des dispositifs et appareils doivent être effectués par un personnel qualifié et conformément aux normes et réglementations en vigueur.



Avant d'effectuer tout travail sur le dispositif, couper l'alimentation du réseau 230V~.

- Ne pas brancher ou alimenter l'appareil si l'une de ses partie est visiblement abîmée.
- Après l'installation, il doit être impossible d'accéder aux bornes sans utiliser des outils spécifiques.
- Le fabricant décline toute responsabilité liée à l'utilisation de produits qui doivent respecter des normes environnementales et/ou d'installation particulières.
- Cet appareil doit être employé exclusivement pour l'utilisation pour laquelle il a été conçu. Toute autre utilisation doit être considérée comme impropre et dangereuse.
- L'appareil est fourni avec une pile au lithium de type CR2032, à conserver hors de la portée des enfants.
- NFC est une technologie d'émetteur-récepteur qui fournit une connectivité sans fil (RF) bidirectionnelle à courte portée.

ÉLIMINATION DES ANCIENS APPAREILS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES



Ce symbole sur le produit ou sur son emballage indique que ce produit ne peut pas être traité comme déchet ménager. Il doit au contraire être apporté dans un point de collecte déterminé pour le recyclage des appareils électriques et électroniques, par exemple : - dans les points de vente, en cas d'achat d'un produit similaire au produit à éliminer - dans les points de collecte locaux (centres de collecte des déchets, centres locaux de recyclage, etc.). En vous assurant que le produit est éliminé correctement, vous aiderez à prévenir les conséquences potentiellement négatives pour l'environnement et la santé, qui pourraient être causées par l'élimination inadéquate de ce produit. Le recyclage des matériaux aidera à préserver les ressources naturelles. Pour de plus amples informations sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter votre bureau local, votre service d'élimination des déchets ménagers ou le magasin où vous avez acheté ce produit.

FR

III 1 - Description de l'appareil

Les interrupteurs numériques hebdomadaires NFC à 1 ou 2 sorties relais (mono ou double canal) avec changement automatique heure été/hiver sont équipés d'un afficheur clair rétroéclairé. l'interface NFC permet la communication avec votre smartphone et en téléchargeant l'application gratuite «Perry Home» il sera possible d'effectuer la programmation et les réglages directement sur votre smartphone de manière simple et infuitive, nuis de transférer toutes les données vers l'horloge. La procédure inverse est également possible. c'est-à-dire copier la programmation d'une minuterie sur votre smartphone : en alternative, la programmation et l'utilisation sont toujours possibles à l'aide du clavier situé en face avant COMME DÉCRIT DANS CE MANUEL SPÉCIFIQUE Les interrupteurs horaires représentent la solution définitive pour la gestion temporelle de la charge, idéales pour une utilisation dans les bâtiments domestiques, industriels, les écoles, les bureaux, les lieux publics, etc. La batterie de secours permet de conserver les réglages même en cas de panne de courant et peut être remplacée une fois épuisée.

Modèles disponibles - 2 moduli DIN

Art. 1107081NFC



- Modèle Hebdomadaire
- -1 canal
- Changement heure légale ±1h automatique
- Interface NFC





- Modèle Hebdomadaire
- 2 canaux
- Changement heure légale
- ±1h automatique
- Interface NFC

Remarque : tous les articles peuvent être installés par encastrement avec des accessoires en option.

1.1) Caractéristiques fonctionnelles et particularités (selon le modèle)

- Dimensions du dispositif (LxPxH) : 35 x 60 x 90 (2 modules DIN)
- Dispositif à programmation quotidienne/hebdomadaire, quidée par un menu avec lecture des indications sur un écran rétro-éclairé de couleur blanche
- Programmation et utilisation faciles et intuitives via APP et interface NFC ou via clavier. sur le panneau avant de l'appareil COMME DÉCRIT CI-DESSOUS DANS CE MANUEL SPÉCIFIQUE
- Modèles avec un ou deux sortie de commande relais
- · Calendrier : année mois jour heure et minutes.
- Configuration de la date/heure avec passage automatique à l'heure légale et solaire.
- Menu multilingue : Italien Anglais Allemand Français Espagnol Polonaise.
- Capacité mémoire : 58 programmes ON/OFF librement configurables.
- Programmation minimale ON/OFF de 1 seconde
- Temps de programmation
 - de 1 j à 7 jours pour les jours et /ou blocs de jours
 - de 1h à 24h
 - de 1 min à 59 min
 - de 1 s à 59 s
- · Programmation en secondes, idéale pour l'activation de cloches d'écoles ou de sirènes de début/fin de travail
- Programmation d'interventions au-delà de minuit en utilisant un seul programme.
- Types de programmes:
 - Horaires (TIME).
 - Vacances (suspension des programmes pendant une période prédéfinie).
- · Possibilité de programmer 1 ou plusieurs programmes « Vacances » (suspension des programmes Time)pendant un période minimum d'1 jour et maximum de 12 mois.
- Mémoire permanente pour l'enregistrement des programmes.
- Possibilité de suppression rapide du programme sélectionné.
- Menu de suppression du/des programme(s).
- · Possibilité de forçage (ON/OFF) manuel permanent ou temporaire.
- · Programmation de la maintenance des charges connectées.
- Fonction compteur horaire pour le monitorage des heures de fonctionnement de la charge.
- Menu garantie : affichage du temps écoulé depuis le raccordement du produit.
- Écran rétro-éclairé de couleur blanche
- Gestion du rétro-éclairage de l'écran : temporisé 6 s / fixe ON / fixe OFE
- · Batterie écologique au LITHIUM remplacable sans extraire le dispositif de son logement.
- Réserve de charge garantie par la batterie au lithium (remplacable) : environ 4/5 ans.
- · Verrouillage du clavier.
- Vitre montée sur charnières et pouvant être scellée.



1.2) 1^{ère} INSERTION DE LA BATTERIE

Ouvrir le volet du compartiment de la batterie vers la gauche 1 et introduire la batterie dans le logement prévu à cet effet avec le pôle positif

tourné vers le haut (2) . Bien fermer le volet du compartiment de la batterie vers la droite (3) .

Brancher et activer l'alimentation du secteur à 230 V (voir paragraphe 1.4).

Configurer les données requises conformément aux indications fournies dans le chapitre 2 - PREMIER ALLUMAGE.

En absence d'alimentation secteur à 230 V, la date et l'heure actuelles sont mises à jour par la batterie tampon (remplaçable) qui garantit une réserve de charge d'environ 4/5 ans. La langue, les programmes et les paramètres précédemment configurés sont sauvegardés dans une mémoire permanente.

1.2.1) SIGNALISATION DU FAIBLE NIVEAU DE CHARGE DE LA BATTERIE

Lorsque la batterie atteint un niveau de charge minimum, **en cas de coupure de l'alimentation par le secteur**, l'écran affiche le message **LALELY** et le symbo \triangle clignotant pendant quelques secondes. Pour revoir le message avec l'écran éteint, appuyez brièvement sur la touche OK.

1.2.2) REMPLACEMENT DE LA BATTERIE DÉCHARGÉE

- -Couper l'alimentation à 230 V par le secteur 230 V. Remarque : l'écran affiche le message **bREEFY** et le symbole \triangle .
- Ouvrir le volet du compartiment de la batterie vers la gauche (1) et introduire la batterie dans le logement prévu à cet effet avec le pôle positif tourné vers le haut (2). Bien fermer le volet du compartiment de la batterie vers la droite (3).

•Rétablir l'alimentation secteur à 230 V.

Remarque : le dispositif conserve en mémoire toutes les données précédemment configurées (à l'exception des forçages manuels).

Le dispositif affiche à l'écran la page de sélection de la langue.

Appuyer plusieurs fois sur la touche OK pour confirmer tous les paramètres conservés en mémoire jusqu'à l'affichage de la page principale de fonctionnement normal (affichage de l'état du/des canal/canaux et de la date et de l'heure actuelles).

- En cas de coupure de l'alimentation électrique (ex. panne de courant), l'interrupteur digital :
 - désactive le(s) relais ;
 - éteint le rétro-éclairage s'il est activé ;
 - affiche la date et l'heure clignotant pendant environ 5 secondes, puis passe en mode stand-by (écran éteint). Un appui sur la touche OK réactive l'affichage clignotant pendant quelques secondes (5÷20 SEC.).
 - Au retour de la tension du réseau, l'appareil retourne au fonctionnement normal en conservant toutes les données précédemment programmées en mémoire.



5 ÷ 20

SEC.



I 1.3) Caractéristiques techniques

Tension d'alimentation	230 V c.a. +/- 10%	
Fréquence	50 Hz	
Type de sortie	1 ou 2 relais avec contact inverseur, unipolaires, libres de potentiel : NA/COM/NC 16 (2)A 250V~	
Type d'action, déconnexion et appareil	1 B S U / électronique	
Section des câbles aux bornes	16mm ²	
Batterie tampon remplaçable	au lithium 3V cod. CR2032	
Réserve de charge en cas de coupure du secteur	environ 4/5 ans à partir du premier allumage, garantie par la batterie au lithium (remplaçable)	
Tension d'impulsion nominale	4kV	
Logiciel	classe A	
Précision de fonctionnement	+/- 1 sec/gg a 25 °C	
Absorption/consommation propre	7,5 VA	
Degré de protection	IP20	
Type d'isolation	classe II 🔲	
Degré de pollution	2	
Installation	barre DIN - montage par encastrement (avec KIT en option)	
Température de fonctionnement	da -20 °C a +55 °C	
Température de stockage	da -30 °C a +60 °C	
Règlementation de marquage CE	LVD/EMC EN60730-2-7	
Langues disponibles sur l'appareil	Italien, Anglais, Allemand, Français, Espagnol, Polonaise	



1.4) Branchements électriques



6



- Parcours d'une liste vers le haut/ augmentation de valeur
- r arcours d'une liste vers le liaut/ augmentation de vale
- Parcours d'une liste vers le bas / diminution de valeur
- Confirmation de la configuration

Reset (aucune configuration effectuée n'est effacée - par. 1.6.3)

RESET

MENH

I.6.1) Fonctions particulières des touches

Pour exécuter l'une des fonctions décrites ci-dessous, se placer sur la page-écran principale

Fonction	Appuyer sur la combinaison des touches		AENU
Verrouiller/déverrouiller les touches (🗝)	THENU OK 2 secondes	Sortie immédiate des menus ou sous-menus	6 s. jusqu'à ce que «» s'affiche, lorsqu'il est relâché, l'écran
Accès direct au menu « Manuel » pour l'activation/désactivation du forçage temporaire ou permanent (voir chapitre 7).	pour le canal 1	Dans le menu des programmes, elle permet d'accéder au premier programme libre à configurer	2 secondes
		Dans le menu des programmes, elle permet de supprimer rapidement le programme sélectionné	appuyer simultanément pendant 6 secondes



1.6.3) OPÉRATION DE RÉINITIALISATION

Le Reset réinitialise l'interrupteur horaire et s'utilise en cas d'affichages anormaux ou de dysfonctionnements. En appuyant délicatement sur le bouton de Reset (Réinitialisation) avec un objet pointu, l'interrupteur horaire effectue un lamp-test, en allumant toutes les sections de l'écran et en affichant ensuite l'écran de sélection de la langue. En effectuant l'opération de réinitialisation, le verrouillage du clavier et éventuels forçages manuels activés sont perdus. Tous les paramètres configurés sont conservés : date et heure actuelles, programmes, données relatives à la maintenance, compteur horaire, garantie.

Fonction

1.6.2) Commandes rapides des touches

Appuiver sur la/les touche(s)

Pour réactiver le dispositif, à partir de la page-écran de sélection de la langue, appuyer plusieurs fois sur la touche OK pour confirmer tous les paramètres conservés en mémoire jusqu'à l'affichage de la page-écran principale de fonctionnement normal (affichage de l'état du/des canal/canaux et de la date et de l'heure actuelles).

IMPORTANT! Programmer le dispositif avec la tension de réseau 230V~ activée.

IMPORTANT : lors de la programmation, les paramètres configurés avec les touches AV doivent être confirmés e appuyant sur la touche OK ; l'affichage à l'écran du message OKAY pendant quelques secondes indique que les données ont été correctement enregistrées dans la mémoire permanente. Dans le cas contraire, après 2 minutes (10 minutes pour les configurations des « programmes » et « compteur »), l'interrupteur digital retourne à la page-écran initiale de « fonctionnement normal » et les modifications partielles ne sont pas sauvegardées.

3 🕡 Appuyer sur la touche 🛦 ou 🗡 par impulsions pour augmenter/diminuer d'une unité, la maintenir enfoncée pour obtenir une augmentation/diminution rapide.

2 - PREMIER ALLUMAGE (sélection de la langue, saisie de l'année, du mois, du jour, de l'heure et des minutes actuels, configuration de l'heure légale/solaire) 💷

18700865

L'appareil est livré avec la configuration par défaut des paramètres. Après avoir inséré la batterie (voir paragraphe 1.2) et branché l'alimentation électrique, l'appareil effectue une réinitialisation de l'écran (lamp-test) ; procéder ensuite de la manière suivante :

Pour sélectionner/configurer les données, appuyer sur les touches 🔊, puis appuyer sur la touche OK pour confirmer et passer au champ suivant.

- ·Sélectionner la langue désirée.
- Configurer l'année, le mois et le jour actuels.
- Configurer l'heure et les minutes actuelles (en tenant la touche ▲ ou ▼ enfoncée, le compteur avance rapidement).
 L'écran affiche le message OKAY pendant guelques secondes, puis la page-écran de configuration de l'heure légale/solaire.



Configurer l'heure légale ou solaire. Sélectionner l'une des options EURO - LIBR - AUCU et confirmer avec OK. Remarque : la configuration LIBR est à programmer.

Sélections possibles sur l'écran	Commutation estivale +1h (🌣 heure légale)	Commutation d'hiver -1h (🕸 heure solaire)
$\xi_{uro} = Europe centrale UTC+1$ (default)	Dernier dimanche du mois de mars	Dernier dimanche du mois d'octobre
L fbr	Mois / Semaine / Jour / Heure librement programmables	Mois / Semaine / Jour / Heure librement programmables
RUCU	Aucune	Aucune

3 - MENU ET PROGRAMMATION

3.1) Menu - vue d'ensemble La séquence présente dans l'appareil comporte 5 menus suivants :



) PROGR (Programmes)

- Nombre de programmes libres
- Sélection du n° de programme
- Sélection du canal (seulement pour le modèle bicanal)
- Choix de les jours et / ou blocs de jours
- Programme TIME ON (allumage) configuration des données
- Programme TIME OFF (extinction) configuration des données
- SUPPRIME (Suppression du programme)
- Suppression d'un seul programme
- Suppression de tous les programmes

3 CONGES P

- Nombre de programmes libres
- Sélection du n° de programme
- Sélection du canal (uniquement pour le modèle bicanal)
- Configuration « OFF » MOIS JOUR
- Configuration « ON » MOIS JOUR

) MANUEL (forçage du relais)

- Sélection du canal (uniquement pour le modèle bicanal)
- AUTO (aucune manipulation manuelle)
- ON PERM manuel permanent
- OFF PERM manuel permanent
- ON TEMP manuel temporaire
- OFF TEMP manuel temporaire

5 OPTIONS

- Sélection de la langue
- Configurations TIME
- Maintenance
- Compteur horaire
- Lumière LED (rétro-éclairage)
- Garantie
- 10 Info



3.2) Priorités de forçage et des programmes

Chaque type de programme/fonctionnement correspond à un ordre de priorité, comme représenté ci-dessous à droite. Le/les relais de sortie seront activés en fonction des priorités fixées.

IMPORTANT : tous les programmes (TIME) configurés sont effectivement activés simultanément indépendamment de leur position ;

en cas de superposition des commandes sur une même sortie, celle-ci est ou reste activée si au moins programme la commande (OR LOGIQUE).

3.3) Exemple de programmes

- **P01 = C1**: du Lundi au Vendredi, ON de 06h05, OFF à 08h30.
- P02=C2: du Lundi au Vendredi, ON de 15h00, OFE à 21h00
- P03=C1+C2: ON de h06:00 du Samedi, OFF à h 18:00 du Dimanche. P04=C1+C2: ON de h23:00 du Lundi
- OFF à h 06:00 du Mardi
- P05=C1+C2: ON de h 06:00 du Mardi, OFF à h 23:30 du Mercredi.



PRIORITÉ MAXIMUM

Forçage manuel permanent ou temporaire

Programmes « Vacances »

Programmes TIME

FR

4 - Menu « PROGR » (Programmes)

Ce menu permet de **créer**, **vérifier**, **modifier et supprimer** les programmes TIME.

4.1) CRÉER UN NOUVEAU PROGRAMME TIME

 1. Appuyer sur la touche MENU : pour accéder : au premier menu (PROGR SET). Confirmer avec OK. Le nombre de programmes libres s'affiche pendant environ 2 secondes, puis le premier programme gratuit disponible exemple: PO9 s'affiche en clignotant.

2. Sélectionner le programme désiré avec les touches $\bigstar \checkmark$. Confirmer avec 0K

- Si plusieurs programmes sont mémorisés, tenir la touche enfoncée pendant 2 secondes pour visualiser le premier programme libre à configurer.
- Appuyer simultanément pendant 2 secondes sur les touches ▲▼ pour supprimer rapidement le programme sélectionné.

🚺 Si des programmes **Conges P** (Vacances) sont mémorisés, ils n'apparaissent pas dans ce menu.

 Utiliser les touches ▲▼spour sélectionner le canal C1 ou C2 ou bien les deux (uniquement pour le modèle bicanal). Confirmer avec OK.

4. Utiliser les touches ▲▼ pour sélectionner les jour et / ou blocs de jours où le programme doit débuter. (default: 1 = Lundi). La flèche indique le jour sélectionné (exemple dans la figure sur le côté: 7 = Dimanche).
Confirmer avec OK.



page-écran principale

MENII

280 S 3 7 280 3

202403

123456



Programmer TIME ON:

5. Utiliser les touches \bigstar \blacktriangledown pour configurer l'heure d'allumage ON (défaut 00). Confirmer avec $\mathbf{0K}.$

6. Utiliser les touches $\bigstar \blacktriangledown$ pour configurer les minutes (défaut 00).

Confirmer avec **OK**.

7. Utiliser les touches ▲ ▼ pour configurer les secondes (défaut 00). Confirmer avec **OK**.

Programmer TIME OFF:

8. Utiliser les touches A pour configurer l'heure d'extinction OFF. Confirmer avec OK.

9. Utiliser les touches Y pour configurer les minutes. Confirmer avec OK.
10. Utiliser les touches Y pour configurer les secondes.

Confirmer avec **OK**

L'écran affiche d'abord **OKAY**, puis, juste après, le nombre de programmes libres restants, puis il affiche le premier programme gratuit disponible. Configurer un nouveau programme ou appuyer sur la touche **MENU** pour sortir. L'écran affiche alors la page-écran principale (fonctionnement normal).

Attention : la programmation de TIME ON et TIME OFF ne peut pas être la même, si elles le sont, en appuyant sur **OK** lécran affiche le message **Err** pendant quelques secondes et le dispositif indique TIME OFF à modifier.

Exemple: P09 programme TIME du canal 1 (C1)

jour 7 (Dimanche) allumage ON à 17h45 - extinction OFF à 19h30



Programmation en secondes, idéale pour l'activation de cloches d'écoles ou de sirènes de début/fin de travail.



ER 4.1.2) Création d'un programme avec une durée après minuit

Lors de la configuration de l'heure d'extinction OFF, si l'on appuie sur la touche 🔺 jusqu'à dépasser 00:00, le programme se terminera le jour suivant celui de son activation ; la flèche correspondant au jour suivant le début du programme s'allume et clignote.

Important : il ne sera possible de franchir minuit que d'un jour.

Important : il ne sera PAS possible de régler une heure d'arrêt plus tôt que l'heure d'allumage.

4.2) Signalisation de mémoire des programmes pleine

IMPORTANT: l'appareil peut mémoriser jusqu'à 58 programmes maximum.

Lorsque la mémoire est pleine, l'écran affiche Libre 00 ; ce message sera affiché pendant quelques secondes à chaque fois l'on accèdera au menu **PROG** ou au menu **FuLL MEM** chaque fois que l'on accèdera au menu **CONGÉS** jusqu'à ce qu'un programme mémorisé soit supprimé.



4.3) Visualisation ou modification d'un programme TIME déjà mémorisé

Il est possible de visualiser ou de modifier un programme déjà mémorisé, en procédant de la manière suivante (ou comme indiqué au chap. 4.1) :

1. À partir de la page-écran principale (fonctionnement normal), appuyer sur la touche **MENU**, pour accéder au premier menu (**PROGR** *SET*). Confirmer avec **OK**.

2. Sélectionner le programme à visualiser ou à modifier avec les touches AV. Confirmer avec OK.

En appuyant ensuite sur la touche **OK** il est possible de visualiser et de confirmer les configurations. Pour modifier une configuration, utiliser les touches **A** vet confirmer avec la touche **OK**. Visualiser ou modifier toutes les configurations jusqu'à l'allumage pendant quelques secondes du message **OKAY**.

14 Per uscire dal menu PROG SET premere il tasto MENU.



5 - Menu des programmes « CONGES P » 🗫

Ce menu permet de créer, vérifier, modifier et supprimer des programmes « VACANCES ».

Les programmes vacances permettent de configurer différentes périodes de l'année pendant lesquelles les programmes on/off combinés au canal 1 et/ou 2 (pour le modèle bicanal) sont suspendus, par exemple en cas de fermeture estivale ou de fin d'année d'un bureau de service public ou commercial.

5.1) Créer un nouveau programme CONGES P

- 1. Appuyer sur la touche MENU : on accède ainsi au premier menu (PROGR SET).
- Utiliser les touches ▲ ▼ pour sélectionner le menu CONGES P SET. Confirmer avec OK. L'écran affiche le nombre de programmes libres pendant environ 2 secondes, puis le premier programme libre clignote si aucun programme Vacances n'a encore été configuré dans le dispositif (par ex : P15). Utiliser les touches ▲ ▼ pour sélectionner le programme Vacances désiré. Confirmer avec OK.

Si plusieurs programmes Vacances sont mémorisés, l'écran affiche le premier programme Conges P (Vacances) configuré ; <u>tenir la touche (img) enfoncée pendant 2 s</u> tour passer rapidement à un programme Conges P (Vacances) libre pouvant être configuré.

Appuyer simultanément pendant 2 secondes sur les touches 🔺 💙 pour supprimer rapidement le programme Vacances sélectionné.

- 3.Utiliser les touches ▲▼ pour sélectionner le canal C1 ou C2 ou bien les deux (uniquement pour le modèle bicanal). Confirmer avec **OK**.
- 4. Utiliser les touches ▲ ▼ pour sélectionner le mois de début de suspension (OFF) des programmes (le numéro du mois clignote). Confirmer avec **OK**.
- Utiliser les touches ▲ ▼ pour sélectionner le jour de début de suspension (OFF) des programmes (le numéro du jour clignote). Confirmer avec OK.



suit

16

ER. Utiliser les touches **A V** pour sélectionner le mois de fin de suspension (ON) des programmes (le numéro du mois clignote). Confirmer avec **OK**.

7. Utiliser les touches AV pour sélectionner le jour de fin de suspension (ON) des programmes (le numéro du jour clignote). Confirmer avec **OK**.

La date de fin de la suspension est le jour où les programmes sont à nouveau considérés comme actifs

Attention : si les dates configurée pour OFF et ON son identiques, en appuyant sur **OK**, l'écran affiche pendant quelques secondes le message *Err* puis retourne au point 4 (sélection du mois de début de suspension): procéder alors à la configuration des dates désirées.

8. À la fin de la configuration du programme, l'écran affiche d'abord OKAY, puis, juste après, le nombre de programmes libres restants et enfin, le dernier programme configuré. Configurer un nouveau programme Vacances ou appuver 2 fois sur la touche **MENU** pour sortir et retourner à la page-écran principale.

Remarque : si le mois de fin de la suspension configuré (ON) précède le mois de début de suspension (OFF). le programme CONGES P (Vacances) débutera au cours de l'année actuelle et se terminera l'année suivante (fonction utile pour mémoriser un programme à cheval sur la fin de l'année).

Lors de l'activation d'un programme Congés, l'écran affiche C1 ou C2 ou les deux (selon le canal/les canaux concerné/s par la suspension) et l'icône du parapluie qui clignote sur la page-écran principale.

Exemple sur la figure ci-contre : le canal 1 (C1) a été désactivé car il est intéressé par un programme Congés activé.

5.2) Visualisation ou modification d'un programme CONGES P déjà mémorisé

Accéder au menu CONGES P SET conformément à la procédure décrite au point 1 a à la page précédente, sélectionner le programme Vacances désiré avec les touches AV, puis confirmer avec OK. En appuyant ensuite sur la touche OK il est possible de visualiser et de confirmer les configurations. Pour modifier une configuration, utiliser les touches AV et confirmer avec la touche OK. Visualiser ou modifier toutes les configurations jusqu'à l'allumage pendant quelques secondes du message OKAY. Pour sortir du menu CONGES P SET, appuver sur la touche MENU.







Frr

6 - Supprimer un programme (menu «SUPPRIME»)

- 1. Appuyer sur la touche MENU : pour accéder au premier menu (PROGR SET).
- 2. Utiliser les touches Y pour sélectionner le menu SUPPRIME SET. Confirmer avec OK.
- L'écran affiche al page-écran SUPPRIME SEUL pour supprimer un seul programme ; autrement, utiliser les touches ▲♥, pour sélectionner SUPPRIME TOUS afin de supprimer tous les programmes mémorisés (y compris les programmes CONGES P éventuellement mémorisés).
- 4a. En cas de sélection de SUPPRIME SEUL, confirmer avec OK. Utiliser les touches Y pour sélectionner le programme à supprimer. Confirmer avec OK; le programme est alors supprimé. Il set possible de supprimer un autre programme ou bien en appuvent ?

Il est possible de supprimer un autre programme ou bien, en appuyant 2 fois sur la touche **MENU** de sortir et de visualiser la page-écran principale.

Remarque : si le programme sélectionné à supprimer est un programme VACANCES, l'icône 🖘 apparaît sous le numéro du programme.

4b. En cas de sélection de SUPPRIME TOUS, en confirmant avec OK tous les programmes sont effacés de la mémoire (l'icône A clignote pour attirer l'attention de l'utilisateur sur le fait que cette opération entraînera la suppression irréversible de tous les programmes).

Après quelques secondes, l'écran affiche le message **OKAY** puis la page-écran principale de fonctionnement normal.



37 - Menu « MANUEL »

Ce menu permet de forcer manuellement l'état de la/des sortie(s) (modèle bicanal) indépendamment des programmes activés. Il est généralement utilisé pour tester ou pour effectuer la maintenance de la charge connectée.

Activer un forcage

- Appuver sur la touche MENU : pour accéder au premier menu (PROGR SET).
- 2. Utiliser les touches A V pour sélectionner le men MANUEL SET. Confirmer avec OK.
- 3. Utiliser les touches ▲ ▼ pour sélectionner le canal CH1 ou Ch2 (mod. bicanal). Confirmer avec OK.
- 4. Utiliser les touches A V pour sélectionner le mode de forcage (selon les indications du tableau). Confirmer avec **OK**. Le message **OKAY** s'affiche pendant quelques secondes, puis l'écran affiche la page de la configuration sélectionnée
- 5. Pour désactiver le forcage manuel configurer les canaux C1 et/ou C2 (mod. bicanal) sur AUTO. Confirmer avec OK.

Remarque : à partir de la page-écran principale, il est possible d'accéder directement au menu MANUEL du canal Ch1 en appuvant simultanément sur les touches MENU + A et au menu MANUEL du canal Ch2 (modèle bicanal) en appuvant simultanément sur les touches OK+V.

Pour sortir du menu et retourner à la page-écran initiale, appuyer trois fois sur la touche MENU.

Forcage manuel permanent (PERM)

Ce mode a une priorité absolue. Il permet de forcer manuellement l'état des sorties (ON et OFF) de manière permanente, indépendamment de ce qui est prévu dans les programmes mémorisés. Pour désactiver le forcage manuel permanent, configurer le(s) canal/canaux sur AUTO.

Forcage manuel temporaire (TEMP)

Ce mode a une priorité absolue. Il permet de forcer manuellement l'état des sorties (ON et OFF) de manière temporaire, indépendamment de ce qui est prévu dans les programmes mémorisés.

Le forcage manuel temporaire est automatiquement désactivé lors du premier déclenchement d'un programme mémorisé ou en configuration le(s) canal/canaux sur AUTO. 18

Mode de forçage	Symbole à l'écran	Canal - État	Fonction de forçage
RUTO		C1 C2	Aucun forçage du canal, gestion par le programme.
PErM	¥	[] (In [2 (In	Canal permanent activé.
PErM	ظ ا	C1 OFF C2 OFF	Canal permanent désactivé.
EEMP	- 1	[] (In [2 (In	Canal activé jusqu'au prochain déclenchement d'un programme quelconque.
EEMP	- '	C1 OFF C2 OFF	Canal désactivé jusqu'au prochain déclenchement d'un programme quelconque.

Т



8 - Menu « OPTIONS »

Ce menu permet d'effectuer les opérations suivantes :

- Sélection de la langue
- Configuration TIME
- Maintenance
- Compteur horaire
- Lumière LED (rétro-éclairage)
- Garantie
- Info

1. Appuyer sur la touche MENU : on accède ainsi au premier menu (PROGR SET).

2. Utiliser les touches A vour sélectionner le menu OPTIONS SET. Confirmer avec OK.

3. On accède ainsi au sous-menu.

Procéder de la manière décrite ci-après en fonction du menu sélectionné.

8.1) MODIFICATION DE LA LANGUE

1. À partir du sous-menu LANGUAGE SET, confirmer avec OK.

 Utiliser les touches ▲▼ pour sélectionner la langue désirée parmi IT -> EN -> DE -> FR -> ES Confirmer avec OK. L'écran affiche alors OKAY.

3. Pour sortir du menu et retourner à la page-écran initiale, appuyer 3 fois sur la touche **MENU**.



8.2) SETUP TIME

- 1. À partir du sous-menu SETUP SET, confirmer avec OK.
- 2. Comme indiqué dans le chapitre $\,$ 2 « $Premier \, allumage$ » il est possible de modifier les données relatives à:
 - année, mois, jour, heure, minutes en cours
 - <u>heure légale ou solaire</u>
- 3. Après avoir effectué la modification ou visualisé les données, confirmer avec OK, l'écran affiche alors OKAY pendant quelques secondes, puis la page-écran relative aux paramètres TIME modifiés.
- 4. Pour sortir du menu et retourner à la page-écran initiale, appuyer 2 fois sur la touche MENU.





8.3) MAINTENANCE (MAINTIEN)

Cette fonction permet de programmer; pour chaque canal, une période de fonctionnement en ON, après laquelle l'interrupteur digital signale qu'il est nécessaire d'effectuer la maintenance du dispositif connecté au canal considéré.

- 1. À partir du sous-menu MAINTIEN SET, confirmer avec OK.
- Utiliser les touches ▲ ▼ pour sélectionner le canal désiré parmi C1 o C2 (mod. bicanal). Confirmer avec OK.
- 3. Utiliser les touches A voir configurer l'intervalle de maintenance (exprimé en heure).

(appuyer sur la touche ▲ ou ♥ par impulsions pour augmenter/diminuer d'une unité, la maintenir enfoncée pour obtenir une augmentation/diminution rapide par dizaines).

- 4. Confirmer avec **OK**, l'écran affiche alors pendant quelques secondes **OKAY**.
- 5. Pour sortir du menu et retourner à la page-écran initiale, appuyer 3 fois sur la touche MENU.

8.3.a) Gestion d'une intervention de maintenance

- Lorsque les heures de fonctionnement configurées sont atteintes pour canal ou les deux (modèle bicanal), le message MAINTIEN s'affiche sur la page principale en alternance avec la DATE actuelle (exemple sur la figure ci-contre : canal 1 en cours de maintenance).
- Dans cette condition, il est possible de forcer l'état des sorties (à partir du menu MANUEL) et de gérer l'intervention de maintenance.
- Pour éliminer l'avis de maintenance, à partir de la page-écran principale :
 - tenir la touche 🔺 enfoncée pendant 3 secondes pour réinitialiser l'avis relatif au canal C1,
 - tenir la touche ▼ enfoncée pendant 3 secondes pour réinitialiser l'avis relatif au canal C2 (mod. bicanal), de cette manière, le canal est réinitialisé et le décompte des heures configurées reprend depuis le début.

Attention : lorsque le message MAINTIEN est éliminé, le compteur horaire est automatiquement redémarré et le décompte reprend.

Attention : en cas de modification de l'intervalle de maintenance, l'éventuel décompte partiel déjà effectué est perdu.

Désactivation de la fonction « Maintenance »

Pour ne pas utiliser la fonction MAINTENANCE, configurer le compteur à zéro pour le canal C1 et/ou C2 (modèle bicanal).

8.4) COMPTEUR HORAIRE

Cette fonction permet de visualiser et de remettre à zéro le décompte des heures de fonctionnement en ON pour le canal 1 et/ou le canal 2 (mod. à deux canaux). Il est utile pour contrôler la durée vie de la charge/du dispositif connecté au canal.

- 1. À partir du sous-menu CONPTE H SET, confirmer avec OK.
- 2. Utiliser les touches $\bigstar \forall$ pour sélectionner le canal **C1** ou **C2** (mod. bicanal).

Les heures de fonctionnement du canal sélectionné s'affichent alors.

Pour réinitialiser le décompte des heures :

3. Utiliser les touches **A v** pour sélectionner le canal désiré parmi **C1** ou **C2** (mod. bicanal).

 Tenir enfoncée pendant 3 secondes la touche correspondant au canal sélectionné (le nombre des heures clignote) :

- touche 🛦 pour le canal C1
- touche y pour le canal C2 (uniquement pour le modèle bicanal)
- 5. le compte est remis à zéro.

6. Pour sortir du menu et retourner à la page-écran initiale, appuyer 3 fois sur la touche **MENU**.



8.5) RÉTRO-ÉCLAIRAGE (Retroecl)

Cette fonction permet de configurer le rétro-éclairage de l'écran selon trois modalités :

- Temporisée = allumé pendant 6 secondes après la dernière pression d'une touche.
- Fixe ON = toujours allumé (par défaut)
- Fixe OFF = toujours éteint
- 1. À partir du sous-menu RETROECL SET, confirmer avec OK.
- 2. Utiliser les touches ▲▼ pour sélectionner la configuration désirée. Confirmer avec **OK**. L'écran affiche *OKAY* pendant quelques secondes.
- 3. Pour sortir du menu et retourner à la page-écran initiale, appuyer 2 fois sur la touche MENU.

8.6) GARANTIE

Cette fonction permet de visualiser le temps écoulé (exprimé en jours) depuis la première mise en service du produit. Cette donnée est utile pour la garantie de ce dernier.

Remarque : cette donnée n'est pas modifiable par l'opérateur.

- 1. À partir du sous-menu GARANTIE SET, confirmer avec OK.
- 2. L'écran affiche le nombre de jours écoulés depuis la première mise en service du produit.
- 3. Pour sortir du menu et retourner à la page-écran initiale, appuyer 3 fois sur la touche **MENU**.

8.7) INFO

Cetté fonction permet de visualiser des informations relatives à la version du logiciel installé sur le produit.

- 1. À partir du sous-menu INFO SET, confirmer avec OK.
- 2. L'écran affiche les informations relatives à la version du logiciel.
- 3. Pour sortir du menu et retourner à la page-écran initiale, appuyer 3 fois sur la touche **MENU**.



